



Déclaration

Les Nunavummiut invités à se « préparer » – Semaine de la sécurité civile, du 6 au 12 mai 2013

Le 7 mai 2013
Iqaluit (Nunavut)

Le ministre Lorne Kusugak, ministre des Services communautaires et gouvernementaux, a publié aujourd'hui la déclaration suivante à l'occasion de la Semaine de la sécurité civile, qui se déroule de 6 au 12 mai 2013 :

« La Semaine de la sécurité civile est une occasion de rappeler aux Nunavummiut qu'ils doivent être prêts à faire face à une situation d'urgence et qu'ils doivent savoir quoi faire en cas d'urgence. Le thème de cette année est : *72 heures : Votre famille est-elle prête?*

En quelques étapes simples, il est possible de mieux vous préparer à faire face à un éventail de situations d'urgence :

- **Connaissez les risques** – Que ce soit en cas de violente tempête, de blizzard, de panne d'électricité, d'incendie ou d'accident, il est important pour la sécurité de votre famille que vous connaissiez les précautions à prendre et que vous sachiez ce qu'il faut faire.
- **Préparez un plan** – Tous les ménages ont besoin d'un plan d'urgence. Dressez une liste des numéros de téléphone de personnes-ressources. Entraînez-vous à évacuer votre maison en toute sécurité. Désignez un lieu de rassemblement pour retrouver tous les membres de votre famille en cas d'urgence.
- **Ayez une trousse** – Préparez-vous à être autosuffisants au moins 72 heures dans une situation d'urgence. Gardez une trousse d'urgence contenant de l'eau, des denrées non périssables, une lampe de poche, une radio, des médicaments et de l'argent.

Les situations d'urgence peuvent survenir n'importe où, n'importe quand. J'invite tous les Nunavummiut à se préparer à veiller à la sécurité de leur famille en cas d'urgence. »

ᐱᑭᑦᑭᑦᑭᑦᑭᑦ ᑭᑦᑭᑦᑭᑦᑭᑦᑭᑦ ᐱᑭᑦᑭᑦᑭᑦᑭᑦᑭᑦ ᐱᑭᑦᑭᑦᑭᑦᑭᑦᑭᑦ, ᑭᑦᑭᑦᑭᑦᑭᑦᑭᑦ, ᐱᑭᑦᑭᑦᑭᑦᑭᑦᑭᑦ ᐱᑭᑦᑭᑦᑭᑦᑭᑦᑭᑦ, ᑭᑦᑭᑦᑭᑦᑭᑦᑭᑦᑭᑦ, ᐱᑭᑦᑭᑦᑭᑦᑭᑦᑭᑦ ᐱᑭᑦᑭᑦᑭᑦᑭᑦᑭᑦ, www.gov.nu.ca

News releases are available in Inuktitut, English, Inuinnaqtun and French on www.gov.nu.ca.

Tuhaqtaghat ittu Inuktitut, Qablunaatitut, Inuinnaqtun Uiviititullu talvani www.gov.nu.ca.

Les communiqués de presse sont disponibles en inuktitut, en anglais, en inuinnaqtun et en français à : www.gov.nu.ca.

Pour obtenir des conseils et des outils à ce sujet, veuillez visiter le site www.getprepared.ca.

###

Renseignements pour les médias :

Hillary Casey
Agente des communications
Services communautaires et gouvernementaux
867 975-5342
hcasey@gov.nu.ca